

YYSQ – www.yysq.org

www.kitabxana.net

Milli Virtual-Elektron Kitabxananın təqdimatında

“Klassik Azərbaycan dini-fəlsəfi düşüncəsi”

N 01 (83 - 2015)

Zərdüşt Peyğəmbər

“Avesta”

Parçalar

YYSQ - Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri

YYSQ – 2015

2015

Milli Virtual-Elektron Kitabxananın təqdimatında

Bu elektron nəşr Yeni Yazarlar və Sənətçilər Qurumunun
"Klassik Azərbaycan dini-fəlsəfi düşüncəsi" ədəbi-
kulturoloji layihəsi çərçivəsində təqdim edilir.

Elektron Kitab N 01 (83 - 2015)

Kulturoloji layihəni maliyyələşdirən qurum:

YYSQ - <http://www.yysq.org>

Zərdüşt peyğəmbər

“Avesta”

Parçalar

1995-ci il nəşr (kiril qrafikalı əlifba)
Fars dilindən tərcümə: İsmayıl Şəms
Latin qrafikalı Azərbaycan əlifbasına çevirən: Firudin Həsənov
Redaktə və bütün hüquqlar kitabı nəşrə hazırlayanlara məxsusdur

Kitab YYSQ tərəfindən e-nəşrə hazırlanıb.

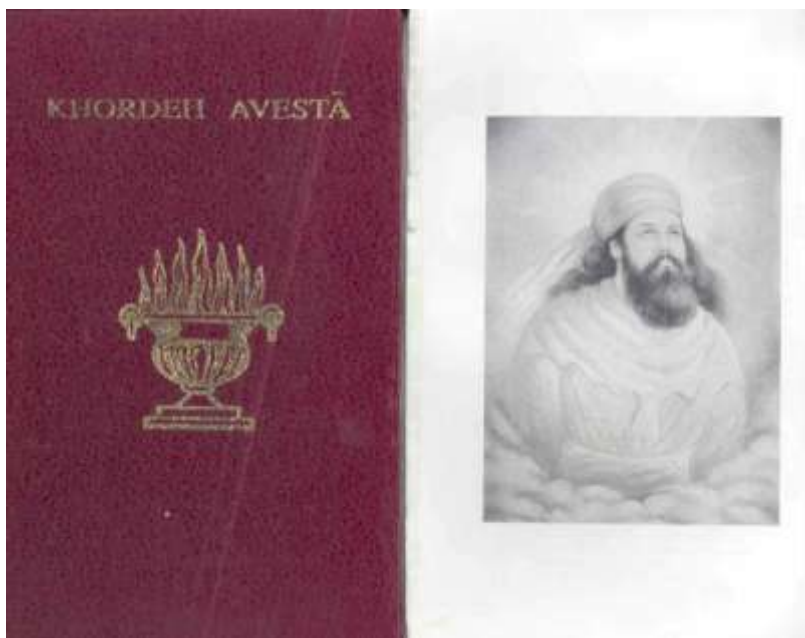
Virtual redaktoru və e-nəşrə hazırlayanı: Aydın Xan (Əbilov),
yazar-kulturoloq

YYSQ - Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri

Bakı, YYSQ – 2015

DİQQƏT

Müəlliflik hüququ Azərbaycan Respublikasının qanunvericiliyinə və əlaqədar beynəlxalq sənədlərə uyğun qorunur. Müəllifin razılığı olmadan kitabın bütöv halda, yaxud hər hansı bir hissəsinin nəşri, eləcə də elektron informasiya daşıyıcılarında, İnternetdə yayımı yasaqdır. Bu qadağa kitabın elmi mənbə kimi istifadəsinə, araşdırma və tədqiqatlar üçün ədəbiyyat kimi göstərilməsin şamil olunmur.



Zərdüşt peyğəmbər

Avesta

Zərdüştün doğulduğu yer

Zərdüştün doğulduğu yer haqqında cürbəcür fikirlər irəli sürülmüşdür. Qədim şərqşünaslar Zərdüştün İranın şərqində, yəni Bəlx şəhərində doğulduğunu güman etmişlər. Lakin müasir tədqiqatçıların fikrincə Zərdüşt Azərbaycanda, o zaman Gəzən sonra Təxti-Süleyman və ərəb mənbələrində Şiz adlandırılan yerdə doğulmuşdur. Məhz buna görə də Zərdüştilərin Bundəhiş kitabında Gəzən yaxınlığındakı Urmiya gölü müqəddəs sayılmış Gəzəndəki “Azrəxş” ya “Dirəxş” və ya “Azərgəşəsp” adlanan atəşgədə ziyarətgah olmuşdur.

Yaqut Həməvi bu barədə deyir: “Gəzən Marağa ilə Zəncan arasında və Şəhrzar Dinəvərə yaxın bir mahaldır”. Yaqutun dediyinə görə o özü Hicrətin 7-ci əsərində bu yerdə olmuş və atəşgədəni görmüşdür. Atəşgədənin günbəzinə gümüşdən düzəldilmiş bir hilal qoyulmuşdur.

Digər tarixçilər və coğrafiya alimləri bu yeri “Cəzən” və ya “Cəzənəq” adlandırmışlar. İbn Xordadbeh yazır: “Padşahlar taxtda oturub tac qoyduqdan sonra Tisfundan ayaqla bu yerə ziyarətə gəlirdilər”. Bir sıra yunan tarixçiləri bu yerdə qızıldan, gümüşdən düzəlmiş qiymətli şeylərin xəzinəsi olduğunu qeyd edirlər. Avestanın 5-ci Yəştinin 44-cü bəndində “Cəzən” sözü “Caeçasta” kimi verilir.

Bütün İran və Ərəb tarixçiləri, o cümlədən İbn Xordadbeh, Bələzuri, İbn Fəqih, Məsudi, Həməzə İsfahani, Yaqut, Qəzvini və Əbul-fəda Zərdüştün Azərbaycanda – Urmiyada doğulduğunu göstərirlər. Lakin Təbəri, eləcə də İbn Əl-Əsir və Mirxond əslində Zərdüştün Fələstindən olduğunu və oradan Azərbaycana gəldiyini qeyd edirlər.

Zərdüşt dini ədəbiyyatında deyilir: “İlk yaranışda od yarandı və üç hissəyə bölündü: bir hissəsi Gəzən yerinə düşdü. Bu, şahların və döyüşçülərin odu hesab edilirdi. Sasani şahları

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri* başlarına tac qoyduqda bu odu ziyarət etməyə gedərdilər. Burada olan Azərgəşəsp atəşgədəsini bütün odların mənbəyi bilərdilər. İkinci od hissəsi Azərfrənbəğ adlanır. Bu od din başçılarının odu idi və Karyan (Fars) adlanan yerdə düşmüşdür”. Yaqutun dediyinə görə bir çox yerlərdən buraya gələrək həmin bu oddan digər atəşgədələrə aparardılar. Üçüncüsü isə kəndlilərin odu olub Rivənd Nişapur adlanan yerə də düşmüşdür. Bu üç atəşgədədən hər biri müəyyən cəhətdən müqəddəs sayılırdı. Azərgəşəsp Gəzən atəşgədəsi Zərdüştün doğulduğu yer olduğu üçün daha müqəddəs hesab edilirdi. Miladdan bir əsr əvvəl yaşamış coğrafiyaşünas Strabon Gəzənin Azərbaycanın paytaxtı Genezka olduğunu qeyd edir.

Şərqsünas A.B. Ceksonun fikrincə Zərdüşt Miladdan əvvəl 7-ci əsrdə doğulmuş və Urmiya gölünün kənarında öz dinini təbliğ etməyə başlamışdır.

Zərdüştün həyatı və ailəsi

Zərdüştü ədəbiyyatından məlumdur ki, Zərdüştün atası Poruşəsp, anası isə Duqdova olmuşdur. O, anadan gülə-gülə doğulmuşdur. Kiçik yaşlarında qeyri-adi və heyrətləndirici hərəkətlər etdiyinə görə sehlə məşğul olub qeybdən xəbər verən muğlar ona kin və qəzəb bəsləyir, onu öldürmək fikrinə düşmüşlər, lakin buna müvəffəq olurlar. Zərdüşt 21 yaşında adamlardan uzaqlaşaraq guşənişin olmuş və 30 yaşında Daitiya çayı kənarlarında peyğəmbər olduğunu elan edərək təktanrılığa çağırmağa başlamış və təktanrılığı təbliğ etməyi Əhura Məzda tərəfindən ona tapşırıldığını bildirmişdir. Əzəli olan müqəddəs uğurlu düşüncə fristəsi onu Əhura Məzdanın yanına aparmışdır. Bundan sonra turanilər və səqalar arasında öz dinini təbliğ etmişdir. Lakin o zamankı din başçıları onun əleyhinə çıxmış, yeni dinin yayılmasına mane olmuşdur.

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxanasının e-nəşri*
Əhura Məzda tərəfindən ona tapşırılır ki, İranın şərqinə, Gəştasbın yanına getsin. O, tapşırığı yerinə yetirir. İki il çalışdıqdan sonra Zərdüşt Gəştasbı öz dininə gətirir. Bu işdə Gəştasbın vəziri Camasbın böyük rolu olur. Daha sonra Camasb Zərdüştün qızı Poruçista ilə evlənir.

İranın şərqində hökmranlıq edən Gəştasb Zərdüştün dinini qəbul etdikdən sonra bu din İran, Hindistan və Kiçik Asiya yayılmağa başlamışdır. Zərdüşt ömrünün axırında öz dinini yaymaq uğrunda müharibələrdə iştirak etmiş, turani mənəbələrinə görə hunlarla müharibədə öldürülmüşdür. Hun qoşunlarının başçısı Ərcətspə (Ərcasb) və turanlı Tisrə Əmrəvəxsə Zərdüştü qətlə yetirmişlər. Purdavud Zərdüştün həyatı haqqında deyir:

Zərdüştün İsadən 660 il əvvəl doğulmuş, 20 yaşında guşənişin olub, 30 yaşında peyğəmbərliyini elan etmişdir. O, Urmiyada gölünün yaxınlığında, Savalan dağında, Musanın Tur Sinada vəhy aldığı kimi qeybdən vəhy almışdır. Buna görə də Savalan dağı ən qədim zamanlardan bu günədək müqəddəs sayılmış və ziyarətgah olmuşdur. Zərdüşt 40 yaşında ikən Keygəştasbı öz dininə gətirmişdir. İsadən 585 il əvvəl 70 yaş olarkən Ərcasbın qoşunları hücum etdikdə Bəlxin atəşgədəsində, “Bundəhiş”də qeyd edildiyi kimi Brak Rukrəş adlı bir turanlının əli ilə öldürülmüşdür. Keygəştasb Zərdüşt dinini qəbul etdiyi üçün Ərcasb onun əleyhinə müharibəyə başlamışdır.

Qatalardan məlum olduğuna görə, Zərdüşt heyvandarlıqla məşğul olan bir ailədə doğulmuşdur. Bunu 46-cı Yəsnanın 2-ci bəndindən bilmək olar. Orada deyilir: “Ey Məzda, mən bilirəm ki, nə üçün uğur əldə edə bilmirəm. Çünki yoxsulam adamlarım (yəni tərəfdaşlarım) azdır...” Zərdüşt İranın şərqinə mühacirət etdikdə oğlanlarından biri (əvvəlki arvadından olan oğlu) onunla birlikdə getmişdir. Zərdüşt 54-cü Yəsnada öz yardımçılarından danışarkən oğlunu da onların içərisində sayır. Lakin onun adı verilmir. Tədqiqatçıların dediklərinə görə, pəhləvi dilində yazılmış Zərdüştü ədəbiyyatından

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri* məlumdur ki, Zərdüşt onu ən böyük oğlu olaraq İst-Vastra adlandırmışdır. Oğlundan savayı, Zərdüştün yaxın adamlarından biri də onunla mühacirət etmişdir. 59-cu Yəsnanın 19-cu bəndində bu şəxs Maidiomanghə (yaxud Medyumah) adlanır və müasir Zərdüştü ədəbiyyatında Medyumah kimi verilir. Pəhləvi dilində yazılmış “Zatspəram” əsərindən məlum olduğu kimi, Medyumah Zərdüştün əmisi oğludur. Avestada deyilir ki, Zərdüşt dinini ilk qəbul edən o olmuşdur.

10-cu əsr ərəb tarixçisi Məsudi Zərdüştün sülaləsini aşağıdakı kimi qeyd edir:

1. Mənuşəhr, 2. Durşirin, 3. Ərcə, 4. Hayəzm, 5. Vandəst, 6. Sbiman, 7. Hərdar, 8. Ərcədəs, 9. Batir, 10. Həxiş, 11. Həcdəsəf, 12. Ərikdəsəf, 13. Fəzrasəf, 14. Burşəsf, 15. Zəradušt.

“Bundəhiş” əsərində də Zərdüştün sülaləsi bu cür qeyd edilir.

Zərdüşt Qatalarda qızı Poruçistanı ən cavan qızı adlandırır. Bundan məlum olur ki, Zərdüştün ondan başqa qızları da var imiş. Avestanın digər hissələrində və pəhləvi dilində yazılmış ədəbiyyatda Zərdüştün 3 oğlu və 3 qızı göstərilir. Zərdüştün oğlanları İst-Vastra, Urvatat-Nara, Hvare-Çitra adlandırılır. “Fərvərdin yəştin” 98-ci bəndində İst-Vastra, Ərvətə-Nara və Xuvr-Çitra kimi verilir. Müasir Zərdüştü ədəbiyyatında isə: İsdvastr, Ərəvətədnər və Xorşidçehr kimi qeyd edilir.

“Bundəşəhir”də yazıldığına görə muğlar Zərdüştün böyük oğlu İst-Vastra sülaləsindəndirlər; Urvatatnara kəndlilərin rəhbəri və Xorşidçehr döyüşçülərin başçısı kimi tanınır. Zərdüşt dinində cəmiyyətin üç sinfə bölünməsi fikri də buradan irəli gəlir.

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*

“Fərvərdin yəşt”in 139-cu bəndində Zərdüştün qızlarının adları bu cür verilir: Freni, Triti və Poruçista.

Zərdüşt Yəsnalarda İrannın şərqində evləndiyi Fraşaoştranın qızı Hvaqvanın adını çəkir. Fərvərdin yəştdə isə bu ad hvovi kimi verilir.

Qatalar

Yəsna, 28-ci Hat, “Əhnəvəydaqat”

1. Ey Məzda, əllərimi duaya qaldıraraq birinci, varlıq nemətini almış bütün yaranmışlar üçün Sipəntəməinudan (müqəddəs ağıldan) rifah istəyirəm. Həm də, ey Ordibehişt, Bəhməni və Keuşurvəni sevindirəcəyimi (istəyirəm).
2. Ey Məzda Əhura, uğurlu düşüncə ilə üzümü sizə çevirib (istəyirəm) Ordibehişt vasitəsilə maddi və mənəvi dünyanın abadlığını mənə bağışlayasınız ki, dindarların həyatında genişlik yaransın.
3. Ey Ordibehişt, eləcə də Bəhmən, Məzda Əhura və o şəxslər ki, Sipəndarmuz əbədi ölkəni onlar üçün çiçəkləndirmişdir, mən (sizin yardıma) çağıranda mənim yardımına gəlin.
4. Mən dərk etmişəm ki, ruhu uğurlu düşüncə və davranışla qorumalıyam. Çünki Məzda Əhuranın əməllərə mükafat verəcəyindən də agaham. Nə qədər gücüm, bacarığım var (insanları) öyrədəcəyəm ki, doğru din ardınca getsinlər.
5. Ey doğruluq (friştəsi), bilikli bir şəxs kimi səni və uğurlu düşüncəni, davranışı, eləcə də Əhuranın ən qüdrətli sarayını və onun izi ilə gedənləri nə vaxt görəcəyim? Ziyankarları da bu yüksək sözlərimlə, dilimlə nə vaxt yola gətirəcəyəm?

6. Uğurlu düşüncə, davranışla öz düzgün sözlərindən Zərdüştə əbədi doğruluq bağışla, ey Məzda, bizə güclü himayəni göstər, ey Əhura, biz düşmənlə mübarizədə qələbə çalaq.
7. Ey Ordubehişt, sən ey Sipəndarmuz, Gəstaspa (və etdiyini) o mükafatı-uğurlu düşüncəni, davranışı, onun diləyini ver, ey Məzda, ey padşah, mənə o qüvvəni (şəraitini) ver ki, sizin peyğəmbəriniz sitayiş üçün nəğmələr qoşsun.
8. Ey hamıdan yüksək, ey uğurlu doğruluqla birgə olan Əhura, Fraşaoştra üçün, özüm üçün və sən bağışlayacağım hər adam üçün səndən ən yaxşı-əbədi uğurlu düşüncə və davranış istəyirəm.
9. Et Əhura Məzda, Ey Ordubehişt və ey uğurlu düşüncə, davranış, bu yaxşılıq üçün sizi incitməməli. Sizə sitayiş etməyə çalışmalıyıq. Diləyi xeyirli ölkəyə (behiştə) getmək arzusunu tezliklə yerinə yetirən sizsiniz.
10. Ey Məzda Əhura, doğruluq, uğurlu davranış və düşüncədə yararlı bildiyin bilikli adamlara öz arzularına çatmaq üçün müvəffəqiyyət əta et. Mən bilirəm ki, nicat tapmaq üçün iltimas edən sözlərin sizə təsiri vardır.
11. Doğruluğu və uğurlu düşüncəni, davranışı oruyub əbədi olaraq saxlayacağım üçün, sən ey Məzda, öz müdrikliyinlə ulu dünyanın necə olacağını dilinlə xəbər ver.

Yəsna, 29-cu Hat, “Əhnəvəydaqat”

1. Geuşurvən gileylənərək sizə demişdir: “Məni kimdən ötrü yaratmısınız? Kim mənə varlıq vermişdir? Açıq- aydın zülm, etinasızlıq, kobudluq və zorakılıq məni bezikdirmişdir. Sizdən başqa məni qoruyan yoxdur. İndi kəndlinin rifahını və yaxşı yaşamasını mənə bağışla (tapşır)”.
2. Bu zaman heyvanları yaradan Ordubehiştəndən soruşdu: “ Sən heyvanlara hansı başçını vermişən ki, onların yeməyini təmin edə bilsin, onları layiqincə qorusun? Onlara kimi rəhbər seçmişən ki, yalançını və kinlə düşmənçilik edəni onlardan uzaqlaşdırın?”
3. Ordubehişt ona (heyvanları yaradana) cavab verdi:” Heyvanlar üçün onlara əzab-əziyyət verməyən bir başçı yoxdur. Orada (kənddə) bir rəhbər tapa bilmirlər ki, onlarla düzgün rəftar etsin. İnsanlar içərisində məni ardımına çağıran ən güclü adam bir nəfərdir ki, mən ona yardım göstərəcəyəm”.
4. (Ordubehişt dedi):” Məzda yaxşı xatırlayır ki, bundan əvvəl divlər və insanlar nələr etmişlər və bundan sonra da nələr edəcəklər”. İndidən sonra mühakimə aparmaq onun, Əhuranın öhdəsindədir, o nə istərsə bizim də istəyimiz odur.

5. İndi bu fikrə gəlmişik ki, mən və xeyirli heyvanların ruhu əllərimizi qaldıraraq Məzddən tələb edək ki. Nə doğruluqla yaşayanlara , nə də çobanlara yalanpərəstlərdən ziyan dəyməsin”.
6. Bu zaman pak din alimi Əhura Məzda öz müdrikliyi ilə dedi: Sənin üçün nə bir başçı, nə də doğruluqla rəftar edən bir rəhbər tapılmışdır. Buna görə də yaradan səni çobana və kəndliyə qayğıkeşlik üçün yaratmışdır.
7. Çoxlu danışıqdan sonra iradəsi doğruluqla bir olan Məzda Əhura fərmanı ilə heyvanlar üçün bolluq yaratdı və ehtiyacları olan yeməyi verdi. Ey Bəhmən, sənin tərəfindən insanlar içərisində bizi qoruyan kimdir?
8. Bəhmən dedi: “Ey Məzda, burada mənim tanıdığım və bizim doğru dinimizi qəbul edən yeganə şəxs Zərdüşt Spitmandır ki, düşüncələrimizi və doğru dinin fikrərini yayır. Buna görə də biz ona ürəyə yatan gözəl nitq vermişik.”
9. Bu halda Geuşurvən şikayətlənərək səsləndi:” Arzu etdiyim bacarıqlı bir hökəmdar əvəzinə zəif səsli, natəvan bir adam məni sevindirə bilərmə? Ona nə vaxt güclü yardım göstəriləcəkdir?”.
10. Zərdüşt dedi:” Ey Əhura, yaranmışların ruhuna elə bir güc və bacarıq əta et, doğruluqdan və pak davranışdan elə bir qüdrət yarat ki, onun gücüylə sülh və aramlıq bərpa edilsin.

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*

Doğrudur, ey Məzda, mən dərk etdim ki, sən özün onu yaradacaqsan”.

11. Haradadır doğruluq, uğurlu düşüncə, davranış və hökmdarlıq? Belə isə, ey insanlar, yüksək muğ dinini tanıtdırmaq üçün məni qəbul edin, ey Məzda. Ey Əhura, indi bizə yardım vaxtıdır. Sizin kimi şəxslərə xidmət etmək üçün biz hazırıq.

Yəsna, 30-cu Hat, “Əhnəvəydqat”

1. İndi sözə başlayıram, düşüncəli, müdrik, adamların yadda saxlamalı olduğu sözləri eşitmək istəyənlərə Əhuraya sitayişdən, Bəhmənə duadan söz açır, bu sözləri başa düşüb sevinən, doğruluğa və işıqlığa çata biləcək adamlara danışırım.
2. Qulağınızı açın, ən yaxşı kəlamı eşidin və iki dinin fərqini aydıncasına müşahidə edib hər biriniz özünüz üçün son gün gəlib çatmadan yaxşı dərk edin. Çünki bu bizim xeyrimizdir.
3. İlk başlanğıcda, düşüncə aləmində iki əkiz gövhər - yaxşı və pis düşüncə, əməl və davranış meydana çıxdı. Bu iki gövhərdən bədxah adamlar yox, xeyirxah adamlar doğrunu seçdilər.
4. Bu zaman iki gövhər bir-birinə rast gəldi, dünyada ilk olaraq varlıq və yoxluğun təməlini qoydular. Bununla bağlı olaraq son hesab günündə yalanpərəstlərə ən pis həyat və doğru tərəfdarlarına ən yaxşı yaşayış məskən olacaqdır.
5. Bu iki gövhərdən yalanpərəst ən pis davranışı seçdi, göy tərəfindən ən möhkəm paltar geyinmiş doğruluq və aydın əməlləri ilə sevinclə Əhura Məzadanın razılığını əldə edən adamlar pak ruhu seçdilər.
6. Divlər bu iki gövhər arasında yaxşı ilə pisi düzgün ayırd edə bilmədilər. Çünki onlar birbiri ilə mübahisə apardıqda şeytan və tərəddüd hissi onlara qalib gəldi. Buna görə də onlar uğursuz davranışı seçdilər və o zaman insanların həyatını puça çıxarmaq üçün zülm yolunu tutdular.
7. Xşatra, Vohumanangh və Əşa onların yardımına çatar, Arməiti onların bədəninə sarsılmazlıq və dözümlü verir. Buna görə də onlar sənin mükafatına layiq olaraq divlərin qarşısında dəmir sınaqdan keçərək birinci yeri tuturlar.
8. Bu günahkarların cəza vaxtı çatdıqda, ey Məzda, Bəhmən ölkəndə o adamlar üçün yer hazırlayırlar ki, yalanı doğru əlinə versinlər.

9. Biz həyata yenili gətirənlərdən olmaq istəyirik. Ey Məzda və ey digər başçılar, Ey Ordubehişt, siz də yardımınızı əsirgəməyin ki, bir-birini tapmaq çətin və qarışıq olan yerdə düşüncələr birləşsin.

10. Bəli, yalan istədiyinə çatsa da, sözsüz ki, dalınca məğlubiyyətə uğrayacaqdır. O zaman o adamlar vəd edilmiş mükafata çatacaq, Bəhmən, Məzda və Ordubehiştin xeyirli sarayında yerləşəcəklər ki, yaxşı ad qazanmışlar.

11. Siz ey insanlar, Məzda göndərdiyi dini başa düşsəniz ki, bir tərəfdə rifah, digər tərəfdə möhnət vardır, yalan tərəfdarları üçün uzun sürən ziyan və doğru tərəfdarları üçün xeyir vardır, o zaman gələcəyiniz arzu etdiyini kimi olacaqdır.

Yəsna, 31-ci Hat, “Əhnəvəydaqat”

1. Fərmanınızı xatılayaraq yalan təlimat üzrə doğruluq dünyasını puça çıxaran adamlar üçün eşidilməz və Məzdaya könül verənlər üçün çox xoş olan sözlərdən xəbər verirəm.
2. Seçilməli ən doğru yol sizə aydın deyildir. Buna görə də mən Məzda Əhuranın bir elçisi kimi sizin hamınıza tərəf gəlirəm ki, iki qrup arasında hakim olan və doğru dinin göstərişlərinə uyğun həyat sürək.
3. Ağıl və odunla verəcəyiniz əcri, doğru dindən öyrəniləcək məsəlləri və ondakı göstərişləri, ey Məzda, öz dilinlə mənə söylə ki, öyrənib bütün insanları yeni dinə gətirim.
4. O zaman ki, doğruluq, eləcə də Məzdanı və başqa başçıları - Əşini və Sipəndarmuzu çağırıram, ey Bəhmən ölüm üçün qüdrətli hökmdarlıq arzulayıram ki, onların sayəsində yalana qələbə çalam.
5. İndi doğru dinə verəcəyiniz mükafatdan, ey Bəhram, mənə xəbər verin ki, mən öyrənib bilim, mənə nə üçün həsəd apardıqlarını başa düşüm, xüsusilə, ey Məzda, gələcəkdə nə olacağını və nə olmayacağını.
6. Doğru dində göstərilən yetkinlik və əbədilik haqqında mənə aydın məlumat verən o müdrik şəxs ən yaxşı mükafata - Bəhmənin hazırladığı Məzda ölkəsinə çatmağa layiqdir.
7. Xilqətin ilk başlanğıcında işqlı behiştə yaratmaq niyyətində o müdrik şəxsiyyət olmuşdur ki, öz müdrikliyi ilə doğruluğu yaratdı. Ey Məzda, uğurlu davranış ölkəsi olan o behiştə sən öz mənəvi qüdrətinlə vücudə gətirdin. Ey Əhura, indi də sən həmin şəxsiyyətsən.

8. Ey Məzda, mən öz düşüncəmlə dərk etdim ki, hər şeyin əvvəli də, axırı da sənsən. Səni öz gözümlə gördükdə başa düşdüm ki, ən düzgün, doğru hakim sənsən, dünyadakı əməllər haqqında ən ədalətli hökm edən sənsən.

9. Sipəndarmuz, eləcə də canlıları yaradan - o əbədi ağıl sənindir. Ey Məzda Əhura, ona azadlıq yolunu açdın ki, kəndliyə, ya kəndli olmayana tərəf meyl etsin.

10. O isə iki kənd işçisindən heyvanları, o uğurlu davranışı qoruyanı, özü üçün düzgün hakim seçdi, Ey Məzda, kənd işi ilə məşğul olmayan nə qədər çalışsa da uğurlu dindən bərələnə bilməyəcəkdir.

11. Ey Məzda, dünyanın başlanğıcında bizim üçün din yaratdın. Ruha bədən qəlibini verdin, ona özünə xas olan ağıl xüsusiyyətini bağışladın, davranış öyrətdin ki, hər kəs sərbəstliklə öz dinini seçib qəbul etsin.

12. Elə o zaman həm yalanpərəst, həm də doğruluq tərəfdarı, həm cahil, həm də ağıllı, hər biri öz istəyi və rəftarına uyğun səs qaldırdı. Sipəndarmuz arası kəsilmədən sərgərdan süphəli qalmış adamların ruhu ilə sorğu- sual etməkdədir.

13. Ey Məzda, sorğu-sual ediləcək hər əməldən, gizləndə olsun ya aşkarda, eləcə də kiçik günah edən adamın tövbə etməsindən bütünlüklə sən agahsan və işıqlı gözlə onları görürsən .

14. Ey Əhura, keçmişdə baş vermiş və gələcəkdə baş verəcək hadisələr, eləcə də pak və napak adamların borcu və onlara veriləcək əvəz haqqında səndən soruşuram. Ey Məzda, son hesab günündə bu necə olacaqdır?

15. Ey Əhura, səndən soruşuram: heyvanlara və düzgün əməlli kənd işçilərinə əzab verməklə yaşayan o uğursuz rəftarlı yalanpərəstin hökmdarlığa çatmasına çalışan adamın cəzası nədir?

16. Ey Məzda Əhura, səndən soruşuram” Ailə, kənd və ölkənin güclənməsi üçün sədaqətlə çalışan adam sənə oxçayacaqdırımı? O nə vaxt və hansı əməllə belə olacaqdır?”

17. Ey Məzda Əhura, bunlardan hansı yüksək mərtəbəlidir: Doğru dini qəbul edən, yoxsa yalan din tərəfdarı? Bu məsələni müdrək bir şəxs düşüncəli adama bildirməlidir. Elə olmasın ki, bundan belə cahil adam başqasını aldatsın. Sən bizə uğurlu, xeyirxah düşüncəni öyrət.

18. Elə olmasın ki, sizlərdən biri yalan dinə qulluq edən adamın sözünə, göstərişinə inansın. Çünki o, ailəni, kəndi və ölkəni viran edib puça çıxarar. Buna görə də onlarla silahla qovmalısınız.

19. Ey Əhura, sən iki qrupu mükafatlandıran zaman o adamın sözünə qulaq asmaq lazımdır ki, düzgün düşünsün, o ağıllı adamın sözünə ki, həyatın həkimidir. Ey Məzda, o adam ki, sənin alovlu odun qarşısında sarsılmadan danışır.

20. Doğru din tərəfdarı tərəfə gələn kəsdən gələcəkdə bədbəxtlik, böyük fəlakət və zülmət, acınacaqlı yaşayış və ah-vay həmişəlik uzaq olacaqdır. Ey yalanpərəstlər, əməlləriniz sizi yalan dinə sövq edərsə, sizin rüzgarınız belə olacaqdır.

21. Bilikli və öz düşüncəsiylə dərdk edən adam aydındır ki, ey Məzda, sənin böyük yardımçın danışığı və əməlində doğruluğa və uğurlu əbədilik ölkəsinə arxalanan şəxsdir.

22. Ey Məzda Əhura, xeyirxah adama, eləcə də düşüncəsi ilə xeyirxahlığı dərk edən adama aydındır ki, uğurlu ölkədə doğruluğu öz sözləri və əməli ilə qoruyan odur və sənin də ən işgüzar köməkçin o olacaqdır.

Yəsna, 32-ci Hat, “Əhnəvəydaqat”

1. Başçılar, kənd təsərrüfatı işçiləri, din rəhbərləri, eləcə də, ey divlər, siz mənim təlimatım üzrə Əhura Məzdanın razılığını əldə etməlisiniz. Bizim məqsədimiz budur ki, sənin nümayəndələrin kimi bədxah adamları uzaqlaşdıraq.
2. Uğurlu davranışla birgə və işıqlı doğruluğun dostu olan yaradan Məzda Əhura öz qüdrəti ilə cavab verdi: “ Pak dindar olduğunuz üçün sizi seçdik ki, bizdən olasınız”.
3. Budur, ey divlər, siz hamınız uğursuz irqdənsiniz. Eləcə də sizə bir çox sitayiş edənlər yalan və lovgalıq tərəfdarıdılar. Siz yaramaz işlərinizlə yeddi ölkədə tanınmışsınız.
4. Hakim kəsilərək ən pis ziyanlar törətdiyiniz zamandan bəri sizə divlərin dostu, uğurlu davranışdan uzaqlaşan, Məzda Əhurann istəyindən və doğruluğundan üz çevirən adını vermək lazımdır.
5. Əhrimən uğursuz düşüncə və sözlərlə öyrətdiyi davranış vasitəsilə siz insanları yaxşı və əbədi həyatdan azdırırsınız. O xarabkarlıq üçün yalan tərəfdarlarının mürəbbisidir.
6. O, bir çox günah işlər görməklə ad, şöhrət qazandı. Belə olsa da, ey Əhura, sən hər kəsə veriləcək əvəzi bilirsen və öz pak ağılnla ondan xəbərdarsan. Ey Məzda, sənin doğru dininin göstərişləri ölkəndə yerinə yetiriləcəkdir.
7. Bu günahların biri də düşüncəli adamdan baş verməməlidir. Məlum olduğu kimi hər kəsin diləyinə çatması ərinmiş dəmir sınağı vasitəsilə xəbər veriləcəkdir. Ey Məzda Əhura, günahların aqibətini sən bilirsen.

8. Tanınmış günahlardan olan Cəm və Vivəngəhai insanları özlərindən razı salmaq üçün onlara ət yeməyi öyrətdilər. Bundan sonra onlardan fərqlənib şöhrət qazanacağam.

9. Pis rəhbər müqəddəs kəlamı puça çıxarar və öz təlimatı ilə uğurlu davranışın yüksək tutulmasında həyat şüurunun qabağını alar. Ey Məzda və ey doğruluq, ürəkdən qopan bu sözlərlə sizə şikayətlənirəm.

10. Müqəddəs kəlamı heç edərək heyvanlar və günəş haqqında açıq-açığına yaramaz danışan məhz odur. Düşüncəli adamları yalan tərəfdarları kimi göstərən də odur. Əkin yerlərini çölə çevirən, doğruluq tərəfdarlarının üstünə silah qaldıran da odur.

11. Məhz bu adamlar həyatı puça çıxarırlar. O yalan tərəfdarları ki, hamıdan çox ev-ailə sahibi olan qadınlar və kişilərin bəxşişə çatmalarının qarşısını almaq üçün fikirləşirlər. Ey Məzda, onlar doğruluq dalınca gedənləri uğurlu davranışdan uzaqlaşdırırlar.

12. Çünki onlar öz təlimatları ilə insanları uğurlu, xeyirxah işdən uzaqlaşdırdıqca onları, o adamları ki, heyvanların həyatını məhv etməklə gurultulu şənlik qururlar, Məzda qarğır. Onların fikrincə Qrahma və onun adamları üstün tutulur. Eləcə də Karzpan və onların sarayı yalan tərəfdarıdırlar.

13. Çünki axirət ölkəsində Qrahma uğursuz davranış ailəsində yerləşəcək və ey Məzda, bu zaman sənin peyğəmbərin dünyanı puça çıxaranlar üçün Əşanı görmək imkanı verməyəcək və onlar peyğəmbərin vəd etdiyi mükafata çatmaq üçün yalvarıb sızıldayacaqlar.

14. Uzun müddətdən bəridir ki, Qrahma və Kəvilər bütün fikir və bacarıqlarını zülm etmək yolunda qoymuşlar. Çünki onlar yalanpərəstə yardım məqsədilə demişlər: “Heyvan qurbanlıq üçündür ki, ölümü uzaqlaşdıranı yardım göstərməyə təhrik etsin”.

15. Buna görə də Karapanlar və Kəvilər həyatlarını qurmağa imkan vermədikləri adamların əli ilə məhv ediləcəklər. O adamları bu ikisi uğurlu davranış ailəsinə aparacaqlar.

16. Hər şeydən yaxşı o dindar şəxsin təlimatıdır ki, ağıla uyğun verilir. Ey Məzda Əhura mənə əzab-əziyyət verməklə hədələyənin qarşısında sən bacarıqlısan. Beləliklə, mən də yalanpərəst tərəfindən dostlarıma əziyyət verilməsinin qarşısını ala bilərəm.

Yəsna, 33-cü Hat, “Əhnəvəydqat”

1. İlk həyat qanununda göstərildiyi kimi yalanpərəst və doğruluq tərəddarı haqqında, eləcə də pis və ya yaxşı əməlli haqqında ən düzgün münasibətlə hökm ediləcəkdir.

2. Yalan din əleyhinə öz sözü, düşüncəsi və əməli ilə mübarizə edənlər, eləcə də öz adamlarına yaxşılıq öyrədənlər Məzda Əhuranın istədiyini yerinə yetirmiş olurlar.

3. Doğruluq tərəfdarının xeyrini istəyən başçı, kəndli və ya din rəhbəri, eləcə də heyvanları qorumağa səy göstərən adam doğruluq və uğurlu davranış çəməninə məskən salacaqdır.

4. Ey Məzda, itaətsizliyi və uğursuz davranışı aradan qaldıran, başçılar içərisində lovğalığı ləvğ edən, əkinçidən yalançı qonşuları uzaqlaşdıran, eləcə də yaramaz din rəhbərlərini və heyvanların pis gözətçisini öz sitayişimlə qovan mənəm.

5. Uğurlu davranış ölkəsində həqiqi doğruluq yolunda, Məzda Əhura tərəfindən din, yaşayış verilmiş adamlar sırasında yerləşən əbədi həyata çatdıqda sənin hamıdan yüksək friştən olan Səruşu yanıma çağırın mənəm.

6. Ey Əhura Məzda, doğru dindən düzgün yolu öyrənən rəhbər mənəm. İndi isə uğurlu davranış friştəsindən kəndçiliyi öyrənmək istəyirəm ki, bu yolla onu həyata keçirəm və bu ümidlə o friştəni görmək, ondan öyüd almaq istəyirəm.

7. Mənim yanıma gəlin, özünüzü göstərin, ey hamıdan uğurlu şəxslər, ey Məzda, ey Ordubehişt, ey Bəhmən

ki, muğlardan savayı da mənim sözümlü eşitsinlər. Bizim içimizdə namaz qılanların sıraları gərək aşkar və aydın olsun.

8. Ey Bəhmən, sizə etdiyim şikayətləri nəzərə alın, Ey Məzda, ey Ordubehişt, sizin kimi şəxsiyyətlərə etdiyim dua və sitayişləri qəbul edin, ey Xordad və Əmordad, sitayişdə dediyim sözlər üçün əbədi bəxşişinizi əsirgəməyin.
9. Ey Məzda, öz müdrikliyinlə, doğruluğu inkişaf etdirən iki mərhəmətli dostunlar birlikdə yolunu dəyişmiş o adamdan mənim vasitəmlə ən yaxşı davranışı əsirgəmə. Bəli, ruhları bir olan o iki dostum yardımından bəhrələncəyik.
10. Ey Məzda, öz istək və məşiyətinlə özündə olan bütün həyat xoşluqlarını keçmiş, indiki, gələcək insanlara, bizlərə bağışla, Bəhmən vasitəsilə onları artır, Şəhrivər və Ordubehişt vasitəsilə bədən sağlamlığı ver.
11. Ey ən qüdrətli Əhura Məzda, ey həyata genişlik verən Sipəndarmuz və Ordubehişt ey Bəhmən və ey Şəhrivər, mənim sözümlü eşidin, adamlara mükafat verilən zaman mənə mərhəmətli olun.
12. Ey Əhura, mənə nəzər sal, Sipəndarmuz vasitəsilə mənə dözümlü ver, ey Məzda, ən müqəddəs ruhdan bol, yaxşı mükafat, Ordubehiştdən güclü bacarıq və Bəhməndən mənə bəxşiş əta et.
13. Ey uzaqgörən şəxs , ey Əhura mənə qorumaq üçün uğurlu davranış mükafatı kimi ölkənizin misilsiz şeylərinə mənə əsirgəməyin. Ey Sipəndarmuz, insanların təbiətinə doğruluq aşıla.

14. Budur, borcunu ödəmək üçün Zərdüşt öz həyatını uğurlu düşüncə, uğurlu davranış və seçilmiş sözlərini, həm də doğru dinə itaət və bacarığını Məzdaya təqdim edir.

Yəsna, 34-cu Hat, “Əhnəvəydqat”

1. Ey Məzda, səndən tələb edirik ki, davranış, söz və sitayiş üçün verəcəyin mükafatdan və ölkə idarə etmək qüvvəsində daha çox bizə bağışlayasan.
2. Ürəyi doğruluqla yoğrulmuş o pak dindar şəxs xeyirxah düşüncələri və əməllərinin hamısını sitayiş nəğmələri ilə birlikdə sənin dərğahına gətirdi, sitayiş üçün, ey Məzda.
3. Ey Əhura və ey doğruluq friştəsi, biz namazla bərabər sizə məyəzd təqdim edirik ki, bütün insanlar uğurlu davranış vasitəsilə ölkəyə çatsınlar. Ey Məzda, şübhə yoxdur ki, uğurlu düşüncəsi olan hər kəs həmişə sizin kimi şəxsiyyətlərin uğurundan bəhrələnəcəkdir.
4. Ey Əhura, doğruluq friştəsindən daha güclü olan odundan, vəd etdiyiniz o qüdrətli qüvvədən istəyirik ki, dostlara dinclik və rifah versin, düşməni isə, ey Məzda, bir əl işarəsi ilə əzaba, möhnətə uğratsın.
5. Ey Məzda, həm hökmdarlıq, həm də qüdrət sənin əlindədir. Ey Ordubehişt, Ey Bəhmən, budur sizin yoxsul bəndələrinizə pənah vermək üçün mən sizə qoşuluram. Biz bütün ziyankar divlərdən və adamlardan uzaqlaşırıq.
6. Ey Məzda, Ey Ordubehişt, Ey Bəhmən doğrudan da siz belə şəxsiyyətlərsiniz. Bu həmin dünyada hər şeyin tamamilə dəyişilməsini göstərəcəkdir, belə ki, mən daha artıq sevinclə, sitayiş edə-edə sizə doğru gələcəyəm.

7. Hansılardır sənin o qəhrəman adamların ki, tanınmışlar, əzab-əziyyətə baxmayaraq, ağıl üzrə təlimatlarınızı bəhrələndirirlər? Mən sizdən savayı başqalarını tanımıram, ey doğruluq friştəsi. Belə isə bizi öz himayənizə alın.
8. Çünə onlar çox ziyanlı olan əməlləri ilə bizi hədələyirlər. O güclüdür, sənə dininə düşmənçilik ucbatından məni hədələyir, ey Məzda. Doğruluq haqqında düşünməyənlər o gözəl saraydan məhrum olacaqlar.
9. Ey Məzda, sənə yanında olan yüksək bilikli Sipəndarmuz hörmət etməyən adamlar öz pis əməlləri ilə uğurlu davranışı başa düşmədiklərinə görə doğruluq onlardan uzaqlaşar.
10. O bilikli şəxs uğurlu davranış yolunu tutmağı öyüd etdi. Sənə əbədi ölkənə olan bütün ümidlərdən xəbərdar o doğruluq yoldaşı, işgüzar Sipəndarmuz nəsihət verdi, ey Məzda.
11. Sənə yetkinlik və əbədilik ikiliyən qida verən kimi işə başlayaraq Bəhmən, Ordubehişt və Sipəndarmuz ölkələrinin gücünü və möhkəmliyini artırırlar. Beləliklə, ey Məzda, bədxah əleyhinə mübarizə edəni qalib edərsən.
12. Ey Məzda, sənə dinin nədir? Məşyyətin nədir? Hansı duanı və hansı sitayışı etmək lazımdır. Bunu, ey Məzda, açıqcasına söylə ki, Əşanın bağışlayacağı mükafatı eşitsinlər. Uğurlu davranışın fərəhli yolunu öyrət.
13. Ey Əhura, mənə dediyən o uğurlu davranış yolu, səoşiantların dinlərinin keçəcəyi hamar doğruluq

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
yolu - uğurla düşünənlərə vəd edilmiş mükafat
yolu, sənin bağışladığın mükafatın yoludur, ey
Məzda.

14. Bəli, ey Məzda, maddi dünyada uğurlu düşüncə
ilə edilmiş əməllər üçün arzu olunan mükafat o
adamlara nəsib olacaqdır ki, heyvanların
qonşusudurlar. Çünki bu, sizin uğurlu dininizdədir,
ey Əhura, o ağıllı dindədir ki, doğruluq nəticəsində
əkinçilərin həyatı firavanlaşır.
15. Ey məzda, ən yaxşı sözlərdən və ən yaxşı işlərdən
məni agah et. Ey Bəhmən, ey Ordubehişt, siz
bəndələrin borclu olduqları sitayişini bacardıqca
aydınlaşdırın. Ey Əhura, diləyiniz üzrə həyatın
necə şən ola biləcəyini açıqca bildir.

Yəsna, 43-cü Hat, “Uştəvəydqat”

1. Ürəkdən istəyirəm ki, kama çatdıran Məzda Əhura hər kəsi tükənməz qüvvəyə və doğruluğa malik olmaq üçün ürəyində bəslədiyi diləyini çatdırsın. Ey Sipəndarmuz, mənə də mükafat, uğurlu düşüncəli və uğurlu davranışlı həyat bağışla.
2. Hamıdan yaxşı mükafat onun olsun, behişt arzusunda olan adama sənin bilikli pak aqlın tərəfindən, ey Məzda, doğruluq friştəsi vasitəsilə uzun sürən şən həyatla verəcəyin behişt, həm uğurlu düşüncə, davranış nəsib olsun.
3. Yaxşından yaxşı olsun, o şəxs ki, maddi həyatda və mənəvi həyatda bizə düzgün xeyir yolunu öyrətdi, o yaradıcı yolu ki, Əhura orada dincəlidir və o şəxs ki, sənin kimi pak və yaxşını bilən, ey Məzda.
4. Ey Məzda, mən səni o zaman qüdrətli və müqəddəs tanımaq istəyirəm ki, hər qrupun payını əlinə alıb yalanpərəstə, cəza və doğruluq sevənə mükafat verəcəksən. Bu, o zaman olacaqdır ki, sənin odunun güclənmiş alovları Əşa vasitəsilə mənə pak davranış qüvvəsi bağışlayacaqdır.
5. Ey Məzda Əhura, sənin müqəddəs tanıdım. B o zaman idi ki, əbədi həyat yaranışında səni ilk dəfə gördüm, son gündə çirkin əməl və danışığa qarşı pis cəza və uğurlu söz, davranış üçün yaxşı mükafat verməyi qərara alırdım.
6. Ey Məzda, son gündə ki, sən müqəddəs aqlın və Vəhvəmən, eləcə də doğruluq sarayını bərpa etməyə çalışan Xşatra ilə birlikdə oraya

gələcəksən, o zaman Arməiti sənin mühakimə apardığını bildirəcək və sinin hikmətini heç kəs aldada bilməyəcəkdir.

7. Ey məzda Əhura, səni o zaman müqəddəs tanıdım ki, Bəhmən mənim yanıma gələrək soruşdu: "Sən kimsən? Hansı ailədənsən, səndən və sənin qohumlarından soruşsalar, özünü hansı əlamətlərlə tanıtdıra biləcəksiniz?"
8. Bu zaman ona dedim: "Birinci, mən Zərdüştəm. Bacardıqca yalanpərəstin əsil düşməni doğru tərəfdarının güclü himayəçisi olacağam ki, gələcəkdə dilədiyim əbədi ölkəyə nail olan, o zamanadək mən sitayiş edib nəğmə qoşaram"
9. Səni pak tanıdım, ey Məzda Əhura, o zaman ki, Bəhmən mənim yanıma gəlib soruşdu: "Özünü nə ilə tanıtdırmaq istəyirsən?" Cavabında dedim: "Sənin odun qarşısında dua edib, bacardıqca doğruluq haqqında düşünməklə"
10. Məzda dedi: "İndi mənim doğru dinimə fikir ver. Çünki mən bir dindarla əlaqədə olaraq onu çağırıram ki, mənim yanıma gəlsin. İndi istədiyini məndən soruş. Əlbəttə, sənin sualın qüdrətli bir adamın sualı kimidir, o bacarıqlı şəxsə ki, sən tək güclünü arzusuna yetirə bilər."
11. Səni pak tanıdım, ey Məzda Əhura, o zaman ki, Bəhmən mənim yanıma gəldi. Elə o zaman mən ilk olaraq sizin sözləriniz haqqında məlumat əldə etdim. Ən uğurlu adlandırdığımız işi yerinə yetirmək üçün ürəkdən bağlı olduğum adamlar içərisində əzab-əziyyətlə nəticələnəcəkdirmi?

12. Onda ki, fərman verərək mənə dedin:”Öyrənib təcrübəli olmaq üçün doğruluq tərəfinə gəl və mənim Səruşum çox varlı Əşi ilə birlikdə iki qrupun əməllərinə xeyir və şər baxımından əvəz verməzdən əvvəl ayağa durub işə başla”
13. Ey Məzda Əhura, o zaman ki, mənim arzularımı bilmək üçün Bəhmən yanıma gəldi, mən səni pak tanıdım. Arzularım bunlar idi: Əbədi yaşayışı, o yaşayışı ki, onu vermək üçün heç kimi səni məcbur edə bilməz, sənin ölkəndə vəd edilmiş və arzu olunmuş o əbədi yaşayışı mənə ver.
14. Qüdrətli, bilikli bir şəxsin öz dostundan əsirgəmədiyi himayə kimi sənin məhriban himayən, ey Məzda, sənin rəhbərliyin və Ordubehişt vasitəsilə mənə nəsib olarsa sənin dinini alçaq tutanlara qarşı verdiyin təlimatı xatirində saxlamayan bütün adamlarla mübarizəni yerinə yetirərəm.
15. Səni pak tanıdım, ey Məzda, o zaman ki, Bəhmən xəbərdarlıq etmək üçün yanıma gəldi, Turşnaməiti mənə yaxşı öyrətdi ki, həmişə yalanpərəstlərin razılığına səbəb olamamalıdır. Çünki bu, doğruluq tərəfdarlarını acıqlandırır.
16. İndi ey Əhura, Zərdüşt özü üçün sənin o müqəddəs ruhunu seçdi. Ey Məzda, doğruluq friştəsinin əndamı qoy bəzəkli olsun, Sipəndarmuz ölkədə günəş tək həyatdan və qüdrətdən bəhrələnsin. Olsun ki, o, uğurlu davranışdan gələn əməllərə mükafat versin.

Yəsna, 44-cü Hat, “Uştəvəydaqat”

1. Bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, ey Əhura, sənin kimi şəxslərə namaz haqqında. Ey Məzda, mənə kimi adama sənə kimi dost bunu öyrətməli, böyük Ordubehişt də yardım etməlidir ki, uğurlu davranış bizim yanımıza gəlsin.
2. Bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, ey Əhura, o biri dünyanın başlanğıcında mükafat onu əldə edəcək adama necə fayda verir. Bəli, ey doğruluq, o pak adam, həyata sağlamlıq verən o dost, ey Əhura, işin sonunu gözləyir.
3. Bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, ey Əhura, yaranışdan bəri doğruluğun ilk atası kimdir? Günəşə , ulduzlara yolunu göstərən kimdir? Ayın qalınlaşması, daha sonra incələnməsi kimdəndir? Ey Məzda, bunu və digər məsələləri bilmək istəyirəm.
4. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, kim yeri aşağıda və göyləri yuxarıda saxlamışdır ki, düşmür, kim suyu və otları yaratdı, kim kölgə və buludlara sürət verdi, ey Məzda, uğurlu davranış hakimi?
5. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, gözəl görkəmli işığı və qaranlığı kim yaratdı, ləzzətli yuxunu və oyaqlığı kim yaratdı? Səhər , günortanı, gecəni kim yaratdı

- ki, seçilmiş adamlarına əhd-peymanı xatırlatsın?
6. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, doğrudan da mən vəd etdiyim kimi olacaqmı? Ordubehişt yardım edəcək və Sipəndarmuz , Bəhmən sənin tərəfindən ölkəni bizə nəsb edəcəkdirmi? Bəhrəli və şənlik gətirən heyvanları kimdən ötrü yaratdın?
 7. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, hörmətli Sipəndarmuzu Şəhrvərlə birlikdə kim yaratdı? Oğulun ürəyinə müdrikliklə ata məhəbbətini kim saldı? Ey Məzda, mən çalışıram ki, məhz səni pak ağılnla hər şeyin yaradanı kimi tanıyam.
 8. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, sənin təlimatını xatirimdə saxlamaq istəyirəm, ey Məzda. Ordubehişt və Bəhməndən həyat qanunlarını soruşub başa düşmək istəyirəm: ” Mənim ruhumu sevindirən nemətə o necə çatacaqdır?”
 9. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, mən ki, uğurlu düşüncə üçün dini təbliğ edirəm, mənəvi ölkənin sahibi, doğruluq və uğurlu düşüncə ilə doğruluq ölkəsində birgə olan sənin kimi şəxsiyyət doğruluq ölkəsinə verilmiş vədləri necə bildirə bilər.
 10. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, hər şeydən yaxşı olan dinə, mən doğruluqla bağladığım və dünyanı genişliyə

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
çıxaracaq dinə, mənim dinimə onlar mükafat
arzusu ilə sözdə və əməldə dindarlıqla
baxacaqlarmı, ey Məzda?

11. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, sənin dininə çağırılmış adamlar dindarlıq baxımından ona necə yanaşacaqlar, ey Məzda? Bu iş üçün sənin tərəfindən ilk seçilmiş adam mənəm. Başqaları isə mənim gözümdə bədxah kimi görünür.
12. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, mən danışdığım adamlar içərisində kim doğruluq tərəfdarıdır, kim yalan? Onlardan hansı düşməndir, bu və ya o? Səndən mükafat almaq üstündə mənimlə düşmənçilik edən o yalanpərəst nədir, onu düşmən saymaq olmazmı?
13. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, yalanı özümüzdən necə uzaqlaşdırma biləriki və itaətsizlik edib , nə doğruluğa çalışsan, nə də uğurlu davranış əldə etmək arzusunda olanların tərəfinə qova biləriki?
14. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, yalanı necə doğru əlinə verə bilərəm ki, sənin dininin göstərişi ilə onu aradan aparsın, o yalanpərəstləri məğlubiyyətə uğratsın, onlara möhnət və çətinliklər gətirsin, ey Məzda.
15. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə düzgün söylə, sən buna qadirsənmi , doğruluq

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxanasının e-nəşri*
vasitəsilə mənə pənah verəsən. İki zidd qoşun
bir-birinə rast gəldikdə yerinə yetirməyi vəd
etdiyən peyman üzrə bu ikisindən hansına
qələbə verəcəksən, ey Məzda?

16. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə
düzgün söylə, sənənin dinində olan adamlara
hansı qalib pənah verəcəkdir? Ey Məzda,
həyata sağlamlıq verən şəxsin seçilməsi, uğurlu
davranışa itaət edən sənənin istədiyən şəxs
haqqında mənə aydıncasına xəbər ver.
17. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə
düzgün söylə, sizə qoşulmaqla, ey Məzda, ürək
arzum necə yerinə yetiriləcək və sözüm necə
təsirli olacaqdır? O qanun və peyman üzrə
yetkinlik və əbədilik doğruluqdan bəhrələnən
adama nəisib olacaqdır?
18. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə
düzgün söylə, ey Ordubehişt , mənə vəd edilən
mükafata - 10 madiyan erkəyi ilə birlikdə bir
dəvəyə, necə ki, Məzda mənə yetkinliyi və
əbədiliyi bağışlamışdır, nail olacağammı?
19. Ey Əhura, bunu səndən soruşuram, mənə
düzgün söylə, mükafat vəd edilmiş yararlı
adama mükafat verməyənin ilk cəzası nə
olacaqdır? Son gündə ona veriləcək cəzadan
mən agaham.
20. Divlər bir zaman yaxşı hökmdarlar
olmuşlarmı? Bunu da soruşuram, onlardırlar ki,
Karapan və Usic divlərin xatirinə zülm əlinə
tapşırırlar, eləcə də Kuvi onu (inəyi) həmişə

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
naləyə gətirir? Onlar inəyin kənd təsərrüfatını,
doğru din üzrə bəsləmirələr.

Yəsna, 45-ci Hat, “Uştəvəydaqat”

1. İndi sizə danışiram, qulaq asın, eşidin, ey o adamlar ki, yaxından, uzaqdan öyrənmək istəyirsiniz. Bu sözləri hamınız yadınızda saxlayın. Çünki onlar həqiqətdirlər. Olmasın ki, pis mürəbbi yenidən həyatı puça çıxarsın , o yalanpərəst dili ilə pis dini təbliğ edir.
2. İndi də danışiram, həyatın başlanğıcında olan o iki gövhərdən. O pak gövhər xəbis gövhərə belə demişdir:” Biz ikimiz nə düşüncə, nə tərbiyə, nə ağıl, nə din, nə söz, nə davranış, nə inam və nə də ruhda bir-birimizə uyğun gəlirik”
3. İndi danışiram həyatın başlanğıcında bilikli Məzda Əhura mənə dediyi sözdən: içərinizdən mənə düşündüyüm kimi və dediyim kimi dinə riayət etməyənlər həyatın sonunda təəssüflənəcəklər.
4. İndi danışiram dünya üçün ən xeyirli şeydən . Ey Məzda, doğru dindən öyrəndim o adam ki, dünyanı yaratdı uğurlu davranışı olan kəndlinin atasıdır və torpaq onun xeyirli qızıdır. Hər şey görən Əhuranı aldatmaq olmaz.
5. İndi danışiram ən müqəddəsin mənə dediyi sözdən, elə sözdən ki, onu eşitmək insanların xeyrinədir. Mənim üçün ona itaət edənlər

- müqəddəs düşüncə və davranış vasitəsilə əbədiyyətə çatarlar, Məzda Əhura belə dedi.
6. İndi danışırım hamıdan yüksək olan şəxsdən, ona sitayiş edirəm. Ey doğruluq, yaradanın xeyirxahı olan adamı öz pak ruhundan bəhrələndir. Uğurlu davranış friştəsindən soruşduğum o sitayışı olsun ki, Məzda Əhura öz ağılı vasitəsilə ən yaxşı şeyi mənə başa salsın.
 7. Onun əlində olan xeyiri bütün canlılar - olmuş və olacaq canlılar başa düşəcəklər. Əbədiyyətə çatmaqda doğruluq tərəfdarı olanın ruhu həmişə müvəffəqiyyət tapacaq, yalanpərəst isə zəhmətdə olacaqdır. Bunu Məzda Əhura öz mənəvi ölkəsində yaradacaqdır.
 8. Sən onu mənim üçün , namaz sitayişləri ilə əldə et. Bəli, gözlədiyim yolu uğurlu düşüncə, əməl və sözüdoğruluq vasitəsilə Məzda Əhurani tanıdıqdan sonra indi öz sitayişlərimizi onun dərğahına təqdim edək.
 9. Əhura Məzdani, məşiyəti ilə bizə xoşbəxtlik və bədbəxtlik verən o şəxsiyyəti uğurlu davranışla sevindir. Məzda Əhura öz qüdrəti ilə bizə əkin və iş versin ki, doğru din üzrə müqəddəs düşüncəni tanımaqla biz heyvanlarımızın və adamlarımızın həyatını yaxşılaşdıraq.
 10. Onu, o şəxsiyyəti ki, həmişə Məzda Əhura adlanır, bizim üçün dindarlıq duası ilə yüksək tut. Çünki o , Ordubehişt və Bəhmən vəd

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri* etmişdir ki, bizim üçün əbədi ölkədə yetkinlik və əbədilik dərğahında güc və möhkəmlik olacaqdır.

11. Beləliklə, gələcəkdə divləri və adamları alçaq tutan adam , nicat verib pak dini yaxşı başa düşən adamadan başqa digərlərini alçaq tutanlara o böyük şəxsiyyət dost, qardaş və ya ata olacaqdır, ey Məzda Əhura.

Yəsna, 46-cı Hat, “Uştəvəydqat”

1. Hansı ölkəyə tərəf yollanım, haraya gedim? Böyükbaşlar və dini rəhbərlər məndən uzaqlaşır. Nə əkinçilər, nə də dövlət başçıları məni sevindirir... Ey Məzda, mən səni necə sevindirə bilərəm?
2. Ey Məzda, mən bilirəm nə üçün uğur əldə edə bilmirəm. Çünki yoxsulam, adamlarım azdır. Ey Əhura, gileylənirəm, özün nəzər salıb bir dost kimi dostuna yardım göstər. Doğru din üzrə müqəddəs düşüncənin bəhrəsindən məni agah et.
3. Ey Məzda, o günün səhəri nə vaxt açılacaqdır ki, onda nicat verənlərin müdrik, firavanlıq verən təlimatı ilə dünyada doğru din yayılacaqdır? Bəhməndən yardım görəcək adamlar kimlərdirlər? Ey Əhura, bunları öyrənmək üçün səni seçdim.
4. Yalanpərəst, bədnam və öz rəftarı ilə günahkar olan adam doğru din rəhbərlərinin kənddə və ya ölkədə heyvanlar bəsləməsinə mane olurlar, o adamlara mane olurlar ki, ey Məzda, onu hökmdarlıqdan məhrum edib uğurlu dini çiçəkləndirirlər.

5. Doğru din qanunları üzrə yaşayan ağıllı adam yalan dinə inanan adamları da doğru din yolunan gətirməlidir. Düşüncəli adam əşrafı və başçıları başa salmalı, onlar yalan dinin ziyanından qurtarmalıdır.
6. Yardıma çağrılan adam yardım üçün gəlməzsə o, yalan törədənə qoşulur. Çünki onun özü belə yalanpərəst və yalanpərəstə xeyirxahdır. Ey Əhura, ilk dini göndərdiyin vaxtda bəri doğruluq tərəfdarı o adamdır ki, doğruluq tərəfdarının dostu olsun.
7. Ey Məzda, yalanpərəst mənə əzab-əziyyət vermək üçün hazırlanmışdır, sənin doğru dini öz fəaliyyəti ilə çiçəkləndirəcək odun və uğurlu davranış firiştəsindən başqa kim mənə yardım göstərəcəkdir? Ey Əhura, bu məsələdən məni agah et.
8. Olmasın ki, mənə ziyan vurmaq fikrini başında gəzdirən adam öz işləri ilə mənə bir ziyan yetirsin. Oniun işləri ilə birlikdə bütün əzab əziyyət onun özünə qayıdacaq, belə ki, o, pis həyatdan yox şən həyatdan məhrum olacaqdır, ey Məzda.
9. Sənin kimi böyük işgüzar şəxsi, pak, düzgün haqq tərəfdarını yüksək tutmağı mənə ilk dəfə öyrədən şəxsiyyət kimdir? Ordubehiştin dediyini və heyvanlar yaratıcısının sözlərini sənin Bəhmənindən eşidmək istəyirlər.

10. Ey Əhura, dünya üçün ən yaxşı hesab etdiyən işləri mənim təlimatım üzrə yerinə yetirən kişi və ya qadına doğruluq tərəfdarı olduqlarına görə behişt nəsib edilsin. Sizə sitayiş etməyə sövq etdiyim adamlarla birlikdə çinvət körpüsündən keçəcəyik.
11. Karapanlar və kəvilər güclərindən istifadə edərək həyatı puça çıxarmaq üçün insanlar yaramaz işlərə məcbur edirlər. Onlar çinvət körpüsünə çatdıqda ürəkləri və vicdanları qorxuya düşəcək və həmişə yalanpərəstlər ailəsinin ayrılmaz yoldaşları olacaqlar.
12. Həyata genişlik verən Sipəndarmuzun səyi nəticəsində Ordubehişt turanlı Fryanın adlı sanlı qohum-qardaşlarına və nəvə nəticələrinə nəzər salacaq, o zaman Bəhmən onları qəbul edəcək və son gündə Məzda Əhura onlara dinclik bağışlayacaqdır
13. İnsanlar içərisində öz hazırlığı ilə Zərdüştü sevindirən kimdir, o adam ki, eşidilməsinə layiqdir Məzda Əhura ona əbədi həyat verəcək, Bəhmən onun həyatını uzadacaqdır. Biz onu doğru dinimizin yaxşı dostu kimi tanıyıyıq
14. Ey Zərdüşt, ulu muğ dinində olan pak dinli adam , ya da belə olmaq istəyən adam kimdir? Bu, nəhayət Geygəştəsbdir . Ey Məzda Əhura, bir sarayda sən toplayacağın

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
adamları mən müqəddəs düşüncənin sözləri
ilə çağıracağam.

15. Sizə ey haeçətəsplər sizə ey Spitmanlar deyirəm:” Düşüncəlini düşüncəsizdən ayırd edin... bu, sizin öhdənizdədir ki, Əhuranın ilk göndərdiyinə uyğun olaraq, özünü doğruluğa qoşulmaq üçün yararlı edirsiniz.
16. Ey Fraşaoştra hvoqva, bu böyük şəxslərlə oraya yollanın. Bir halda ki, doğruluqla dindarlıq birləşmiş, bir halda ki, əbədi ölkə uğurlu davranışın istəyi kimidir, biz ikimiz ümid edirik o yerdə ki, Məzda Əhura həyatın firavanlığı üçün arxayındır, onlar xoş-şən olacaqlar.
17. Ey Camasb, o yerdə - sizin sitayişə hazırlığınız, itaətkarlığınız haqqında təcrübəli, öyüd verən doğruluq köməyi ilə alimi cahildən ayırd edən Məzda Əhuranın yanında sizinlə dəlilsiz yox, sübutla danışacağam.
18. Ürəkdən inanan adama uğurlu davranış friştəsi vasitəsilə ən yaxşı var-dövlətimi vermə və mənimlə vuruşmaq istəyənlərə vuruşmağı vəd edirəm. Ey Məzda və ey Ordubehişt bununla diləyimizi yerinə yetirib sizi sevindirəcəyəm. Mənim düşüncəm və davranışım belədir.
19. Doğru din üzrə mən Zərdüşt üçün istədiyini yernə yetirən adam gələcək dünyada bir cüt faydalı heyvan və bütün

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri* istədiklərini almağa layiqdir. Ey Məzda, sən ey ən yaxşı tədbir görənlər kimsə, məndən ötrü bunu yerinə yetirəcəksən.

Yəsna 47-ci Hat, “İspentəmyədqat”

1. Sipəndmanioya doğru dinə qarşı uğurlu düşüncəli, əməlli və danışıqlı olduqda Məzda Əhura bizə mükafat olaraq yetkinlik və əbədiliklə yanaşı bacarıq və sarsılmaz inam bağışlayacaqdır.
2. Bu müqəddəs , pak ruh üçün uğurlu düşüncəyə müvafiq danışıqla, dindarlıq üzrə əməllərdə ən yaxşı fəaliyyət göstərməlidir. Yaradanı tanımaq belədir. O, - Məzda doğruluğun atasıdır.
3. Bu Manionun pak atası sənsən ki, ey Məzda, o bizim üçün sevinc gətirən heyvanlar yaratdı və uğurlu davranış friştesi ilə danışıqdan sonra Sipəndarmuz onun əkini abad olmaq üçün yardım göstərdi.
4. Yalanpərəstlər Sipəndmanionun göstərdiklərindən boyun qaçırdılar. Doğruluq tərəfdarları isə başqa cür rəftat etdilər: hər kəs istər yoxsul , ya varlı olsun doğruluq tərəfdarına qarşı mehriban, yalanpərəstə qarşı amansız olmalıdır.
5. Ey Məzda Əhura, sən doğru tərəfdarlarına Sipəndarmuz vasitəsilə ən yaxşı şeyləri vəd etdin. Sənin istəyin olmadan yalanpərəst öz çirkin davranışı ilə yaşayan, o nemətlərdən bəhrələnəcəkdirmi?

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*

6. Ey Məzda Əhura, Sipəndmanionun vasitəsilə sən hər iki qrupun payını Sipəndarmuz və Ordubehiştin yardımı ilə verəcəksən. Bir çox adamlar dinə rəğbət göstərmək üçün bu haqda eşitmək istəyirlər.

Yəsna, 48-ci Hat

“İspentəməydaqat”

1. Son hesab günündə qabaqcadan xəbər verildiyi kimi yalanpərəstlər, divlər və günahkar adamlar doğru tərəfdarları vasitəsilə məğlubiyyətə uğrayacaqlar. O zaman, ey Əhura, sənə sitayiş edən sənin rəhmətinlə yüksələcəkdir.

2. Ey Əhura, bildiyin hər şeydən məni agah et. Ey Məzda, doğru tərəfdarı yalanpərəsti məğlub etməzdən əvvəl sənin düşündüyün cəza yerinə yetiriləcəkdirmi? Şübhəsiz aydındır ki, bu, dünya üçün yaxşı, xoş xəbərdir.

3. İndi ağıllı adama üçün ən yaxşı bilik odur ki, xeyirxah Əhura, sənin kimi pak olan kimsə , ey Məzda , ona doğru din üzrə bilik versin ki, müqəddəs ruhu ağılı ilə gizli dünya qanunlarından da xəbərdar olsun.
4. Ey Məzda, gah uğurlu, gah uğursuz düşünən, eləcə də dinini , əməlini və danışığını öz həvəsinə, istəyinə və biliyinə tabe edən adam son gündə tək qalacaqdır
5. Yaxşı hökmdarlar uğurlu dinə uyğun əməlləri ilə şahlıq etməlidirlər. Olmasın ki, pis hökmdarlar bizə şahlıq etsinlər. Ey Sipəndarmuz, insanlar üçün gələcəkdə ən yaxşı pak həyat, heyvanlar üçün otlaq hazırla və onları bizim qidamız üçün bəslə.
6. O ulu Bəhmən bizim üçün yaxşı yaşayış yerləri hazırladı, sarsılmazlıq və güc verdi.

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
Məzda Əhuranın ilk yaranışında

Ordubehişt vasitəsilə göyərtiləri yaratdı.

7. Qəzəb aradan getməlidir. Dostu pak şəxsiyyət olan doğru din vasitəsilə müqəddəs ruhun mükafatına nail olmaq istəyənlər zülmü özünüzdən uzaqlaşdırın. Ey Əhura, davranış sahibləri sənin sarayında olacaqlar.

8. Ey Məzda, sənin uğurlu ölkənin hədiyyəsi nədir? Sənin, məhz sənin mənə verəcəyin mükafat nədən ibarətdir, Ey Əhura? Dindarlar gözlədiyi doğruluq vasitəsilə açıq mühakimə və uğurlu davranış köməyi ilə əməllərin yoxlanması necədir?

9. Ey Məzda, ey Ordubehişt, mən nə vaxt biləcəyəm ki, siz mənə əzab verənə, hədələyənə qarşı hər kəsdən artıq

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri* güclüsünüz, bu, mənə deyilməlidir. Uğurlu

davranışın elçisi olan xilaskar bilməlidir ki, ona necə mükafat veriləcəkdir.

10. Ey Məzda, dini başçılar nə vaxt qəbul edəcəklər? Bu içkini ki, onun vasitəsilə karapanlar öz düşüncələri üzrə ədavət üçün ölkələrin pis hökmdarlarını aldadırlar, nə vaxt aradan aparacaqsan?

11. Ey Məzda, doğruluqla dindarlıq, yaxşı, yaşıl, abad ölkə nə vaxt görünəcəkdir? Qaniçən yalanpərəstlərə qarşı kimlər qayğıkeşlik edəcəklər? Müqəddəs davranışı tanıyacaq adamlar kimlər olacaqlar?

12. İndi ölkələrə nicat verən bunlardır ki, sənin dinini çiçəkləndirmək uğrunda uğurlu düşüncə, uğurlu davranış və doğruluq yolunu izləyirlər, ey Məzda, çünki qəzəbi

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxanasının e-nəşri*
aradan qaldırmaq bunların öhdəsinə
qoyulmuşdur.

Yəsna, 49-cu Hat “İspentəməydqat”

1. Budur, Bəndvə mənə, yoldan azanları doğruluqla sevindirmək istəyən şəxsə çoxdandır ki, düşmənçilik edir, ey Məzda, uğurlu mükafatla mənə doğru gəlib mənə himayənə al. Ey Bəhmən, Bəndvəyə ölüm nəsib et.

2. İndi bu yalançı rəhbər olan Bəndvə çoxdandır ki, mənim yolumu kəsir, doğruluqdan boyun qaçıran bu adam istəmir ki, Sipəndarmuz onunla olsun, nə də Bəhmənlə sorğu-sual etmək istəyir.

3. Ey Məzda, bizim dinimizdə doğruluq yaxşılıq üçün, yalanpərəstlərin dinində yalan pislik üçün yaranmışdır. Buna görə

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
də arulayıram ki, hamı müqəddəs ruha
qovuşsun. Yalanpərəstlərlə get-gəl etməyi
qadağan edirəm.

4. Dilləri ilə qəzəb və zülm törədən o pis
düşüncəli adamlar çobanlar arasında çoban
hesab edilmirlər. Onların yaxşı əməlləri
yox , pis əməlləri artmaqdadır. Onların yeri
yalanpərəstlər üçün olan div ölkəsidir.

5. Ey Məzda, budur müvəffəqiyyət və
fırvanlıq o adamındır ki, dinini uğurlu
davranışla əlaqələndirərək doğruluq
vasitəsilə dindarlığı yaxşı öyrənsin. Ey
Əhura, bu kimi adamlarla birlikdə sən
ölkənə gələcəyik.

6. Ey Məzda, ey Ordubehişt, aqlınızla
düşündüyünüz şeyləri bizə deməyi sizdən
tələb edəcəyik ki, sizin kimi şəxslərin

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
dinini yaymaq yolunu yaxşı öyrənək, ey

Əhura.

7. Bunu BƏhmən eşitdi, ey Məzda, Ordubehişt də eşitdi. Sən özün də qulaq as, ey Əhura: ”Hansı rəhbər, hansı başçı ədalətlidir ki, kəndlinin səsinə xeyirli səs versin?”

8. Fraşaoştra ilə Ordubehişt arasında daha qayğıkeş əlaqə yarat. Bu haqda səndən xahiş edirəm, ey Məzda Əhura. Özümüz üçün də sənin uğurlu ölkənin bağışlanmasını istəyirik ki, sənin elçilərin olaq.

9. Xeyir yetirmək üçün yaranmış adam fərmanları yerinə yetirər. Ey Camasp, doğruluğa qoşulan adamların ruhları axirətdə ən yaxşı mükafatdan bəhrələnelər

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
və doğru danışan adam yalanpərəstlə əlaqə saxlamağa rəğbət göstərməz.

10. Bunu, ey Məzda, sənin dərgahında saxlayaram: uğurlu davranışı, doğruluq tərəfdarının ruhunu, namazı və o dindarlığı və səyi ki, sən ey böyük qüdrət sahibi, tükənməz qüdrətinlə onu qoruyasan.

11. İndi pis davranışı, danışığı, düşüncəsi və dini olan yaramaz hökmdarın fərmanı altındakı adamların, yalan tərəfdarlarının ruhu uğursuz fikirlər qəbul etmişlər. Onlar yalanpərəstlər ölkəsinin dindaşlarıdır.

12. Ey Ordubehişt, ey Bəhmən, mənə sizi sitayişlərlə tərif edib, yardıma çağıran Zərdüştə sizin yardımınız nədir? Ey Məzda Əhura, mənim diləyim sizin ən yaxşı mükafatınızdır.

Yəsna, 50-ci Hat “İspentəməydqat”

1. Mənim ruhum bir kimsənin yardımından bəhrələnəcəkdirmi? Mən yardıma çağırıdıda heyvanlarımı və məni həqiqi tanımış qoruyan doğruluq friştəsindən, ey Məzda Əhura, səndən və uğurlu davranışdan başqa kimdir?
2. Ey Məzda, bəhrəli heyvan istəyərək kənd işində çalışmaq arzusunda olan adama və doğru din üzrə yaşayaraq Günəşə bel bağlayan bir çox adamlara hesab günündə ağıllılar sarayında (behiştdə) necə yer verəcəksən?
3. Məzdanın vədi üzrə, Ordubehiştin köməyi və Şəhrivərin , Bəhmənin

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
vasitəçiliyilə Əşi qayğıkeşlik edərək

yalançı qonşunun bəhrələndiyi var-
dövlət qədər verəcəyi sərvət onun
olacaqdırımı?

4. Budur, sitayişlə sizə tapınıram, ey
Məzda Əhura, doğruluq və uğurlu
davranış friştələri və yüksək mənəvi
hökmdarlığa ki, dindarların arzu
etdikləri kimi, əməlləri yoxlayan şəxs
itaətkarları behiştə yola salsın.
5. Ey Məzda Əhura. Ey Ordubehişt,
əlbəttə sizdən bəhrələnəcəyəm. Çünki
siz peyğəmbərinizə mehribansınız.
Aydın-aşkar yardımınızla, bir əl işarəsi
ilə bizə behişt nəsib olur.
6. Ey Məzda, peyğəmbər - doğruluğun
dostu olan Zərdüşt yüksək səslə namaz
qılır, olsun ki, ulu ağıl uğurlu davranış

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
friştəsi yardımı ilə öz dinini öyrətsin və
dilini doğru yola yönəlsin.

7. Budur sizin üçün iti yürüşlü, çevik atları
geniş sitayiş çölündə çapdırıram ki, ey
Məzda, ey Ordubehişt və ey Bəhmən,
onlarla mənim yardımımıza yollanasınız.
8. Ey Məzda və ey Ordubehişt, əllərimi
qaldıraraq üzümü sizə tutur, əməyimlə
yaranmış məşhur nəğmələrimi
dindarların namaz və uğurlu davranış
yaradıcılığı ilə birgə sizə təqdim
edirəm.
9. Bu dualarla sitayiş edərək uğurlu
əməllərlə sizə doğru gəlirəm, ey Məzda,
ey Ordubehişt. Arzuladığım mükafata
çatdıqdan sonra çalışacağam ki, uğurlu
düşüncə sahibi də ondan bəhrələnsin.

10. Mənim görəcəyim əməllər, həm də

ondan əvvəlki işlər, ey müqəddəs ağıl,

Günəşin işığı və günün səhəri kimi açıq

dəyərli olan hər şey sizə sitayiş

üçündür, ey doğruluq, ey Məzda Əhura.

11. Ey Məzda, mən istəyirəm ki, sizə

sitayiş edən adlanan və nə qədər

gücüm, təvanım var belə olam, ey

doğruluq, dünyanı yaradan müqəddəs

ağıl vasitəsilə elə şərait düzəldər ki,

onun məşiyətinə uyğun olan yerinə

yetirilər.

Yəsna, 51-ci Hat “Vohuxşətraqat”

1. Doğruluğun ən yararlı bəhrəsi olan yaxşı seçilmiş ölkə o adam üçün hazırlanar ki, ey Məzda, səylə ən yaxşı əməllər yerinə yetirilmiş olsun. İndi istəyirəm ki, bunu özümüzdə həyata keçirəm.

2. Beləliklə, ey Məzda, əvvəlcə sizin əlinizdə olan əbədi ölkəni ki, Ordubehiştin və sizindir, mənə göstər. Ey Sipəndarmuz, bəhmən vasitəsilə ölkənizin xeyrini sitayiş edən adama bağışla.

3. Ey Əhura və ey Ordubehişt, o adamları eşitməlisiniz ki, əməllərində

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
və dillərində sizin dediklərinizə
qoşulsunlar. Sən ey Məzda. Müqəddəs
ağılla onların ilk mürəbbisən.

4. Əməyin mükafatı üçün harda
dayansın, harda əlaqə saxlasın? Harda
doğruluqdan bəhrələnsinlər? Hardadır
pak dindarlıq? Hardadır müqəddəs ağıl?
Hardadır sənin əbədi ölkən, ey Məzda?

5. Bunların hamsını soruşuram: Doğru
əməlli, ağıllı kəndli o şəxsə ki, düzgün,
ağıllı mühakimə aparana, hər iki
mükafatı vəməyə qadir olan namaz
qılarsa, o, heyvanlardan necə düzgün
bəhrələnə bilər?

6. O, Əhura Məzda dünyanın sonunda
istədiklərini yerinə yetirən adama öz
ölkəsində olan ən yaxşı şeyi və onu
sevindirməyə ən pis şeyi verir.

7. Heyvanı, suları və otları yaradan, ey

Məzda, ən müqəddəs aqlın köməyi ilə mənə yetkinlik və əbədilik, hesab günündə uğurlu davranış vasitəsilə dözümlü və sarsılmazlıq bağışla.

8. İndi də iki məsələdən söz açıram, ey Məzda, çünki bunları ağıllı adamlara çatdırmaq lazımdır: yalanpərəstə pislikdən və doğruluq tərəfdarına verilən yaxşılıqdan. Bəli, o peyğəmbər-ağıllılara bunu çatdırmaqla sevinir.

9. Ey Məzda, qızarmış od və dəmirdən iki tayfaya verəcəyin əvəzdən cənlərdə bir əlamət qoy: yalanpərəst üçün ziyan və doğruluq tərəfdarı üçün xeyir əlaməti.

10. Ey Məzda, ondan başqa məni aradn aparmaq istəyən kimdir? O adam ki,

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
yalan yaranışdan doğulmuş, buna görə
də insanların bədxahıdır. Doğruluq
friştəsini yanına çağırıram ki, uğurlu
mükafatla gəlib çatsın.

11. Spitman Zərdüştə dost olan adam
kimdir, ey Məzda? Ya doğru din üzrə
öyüd verən kimdir? Ya pak dindarlıq
kimdir? Ya da müqəddəs ağıl üzrə muğ
dini haqqında düşünən o düzgün əməlli
adam kimdir?

12. Qış fəslində yolu keçərkən Kavinin
alçaq nökeri onu- Spitman Zərdüştü
sevindirmədi, belə ki, onun heyvanları
soyuqdan titrəyərkən Kavinin
nökerinin yanına getilər, o, düşərgə
etməyə mane oldu.

13. Beləliklə, yalanpərəstin əsil
mahiyəti özü üçün düzgün yolun

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
mükafatını aydın şəkildə puça çıxardı.

Əməllər Sirat körpüsü üstündə
göründükdə onun ruhu qorxuya
dalacaqdır. Çünki o öz dili və əməli ilə
düzgün yoldan dönmüşdür.

14. Kəndlilik qanununa və göstərişinə
Karapanlar itaət etmirlər. Onlar öz
əməlləri və sözləri ilə heyvanlara
etdikləri əzab -əziyyətə görə son gündə
yalanpərəstlər ölkəsində aparacağın
mühakiməni yerinə yetir.

15. Behiştə qabaqcadan Zərdüştün
muğlara mükafat vəd etdiyi kimi Əhur
məzda ilk dəfə oraya gəlir. Müqəddəs
ağıl və doğruluq tərəfindən sizin üçün
vəd etdiyi xoşbəxtlik budur.

16. Şahlıq edən Geygəştasp bu muğ
dinini, Məzda Əhura doğruluq ilə

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
düşündükləri təlimatdakı uğurlu

davranış yolları ilə birlikdə qəbul etdi.

Beləliklə, iş bizim xeyrimizlə bitdi.

17. Fraşaoştra əziz bir əndamı mənə təklif etdi. Onun uğurlu inamına görə qüdrətli Məzda Əhura aru etdiklərini ona bağışlasın ki, o, doğru var – dövlətdən bəhrələnsin.

18. Camasp bu dini doğruluq üzrə şansərəf zənginliyi kimi qəbul etdi. Bəli, ey Əhura, müqəddəs ağıl ölkəsini axtarırdı, onu mənə bağışla ki, onlar onun pənahında olsunlar, ey Məzda.

19. Bu şəxs Medyumah Spitman onu dünyada Məzda dinindən, o şeydən ki, həyat işlərində ən xeyirlidir, öyrətməyə çalışan adamı ürəkdən tanıdıqdan sonra özünü ona təslim etdi.

20. Bu mükafatı bizdən əsirgəməyin, ey o şəxsiyyətlər ki, doğruluq, uğurlu davranış və dindarlıqla birsiniz və namazda təriflənirsiniz. Məzda öz göstərişi ilə yardım göstərəcəkdir.

21. İnsan dindarlıq nəticəsində pak olur. Bu adam düşüncə, söz, əməl vasitəsilə dininin doğruluğunu daha da artırır. Məzda Əhura müqəddəs ağıl vasitəsilə ona əbədi ölkəni verir. Bu xeyirli mükafatı arzulayıram.

22. Mənim çağırışımla doğruluq üzrə sitayışı yaxşı olan adamları Məzda Əhura tanıyır, onlar kim idilər və kimdirlər. Onları adları ilə tərifləyirəm və dua ilə onlara yaxınlaşıram.

Yəsna, 53-cü Hat “Vəhiştəiştəqat”

1. Ən yaxşı tanınmış var-dövlət Zərdüşt Spitmanındır ki, doğruluq sayəsində Məzda Əhura ona verəcəkdir. Bəli, eləcə də o adamlara ki, onun xeyirli dininin sözlərini və işlərini öyrənib yerinə yetirirlər, o, xoş, şən, əbədi həyatı bağışlayacaqdır.

2. Bunlar da sevinclə Məzdaya tapınaraq sitayiş edib düşüncə, söz və əməldə onu sevindirməlidirlər. Məhz Geygəştasp, Spitman Zərdüştün oğlu və Fraşaoştra Əhuranın göndərdiyi xilaskar dininin düzgün yolunu hamarlayacaqlar.

3. Ey həçətasp nəslindən və Spitman

ailəsindən olan Pauruçista, ey

Zərdüştün ən gənc qızı, bu adamı bu

təcrübəli şəsi Zərdüşt sənə verdi.

Uğurlu davranış və doğruluqla ona

yanaş, öz ağılnla Məzdadan öyüd al, ən

pak dindar və uğurlu düşüncə sahibi ol.

4. Bəli, Pauruçistanı məhəbbətlə dinə

rəhbərlik edirəm ki, atasını , ərini,

kəndliləri və başçıları, o pakdinliləri

pak dinini sevindirə bilsin. Xeyirli

dininə görə həmişə əbədi olan Məzda

Əhura onu uğurlu davranışdan təntənəli

şəkildə bəhrələndirər.

5. Ərə gedən qızlara və sizə də faydalı

olan bir neçə söz deyirəm, yadınızda

saxlayın və ürəklərinidə uğurlu

davranışla yaşamağa çalışmaqda onu

www.kitabxana.net – *Milli Virtual-Elektron Kitabxananın e-nəşri*
başla düşün. Doğruluqda biriniz
digərindən üstün olmağa çalışmalıdır,
çünki bu, onun üçün yaxşı mükafat
gətirəcəkdir.

6. Həqiqətdə məsələ belədir, ey kişilər
və qadınlar, yalanpərəstdə gördüyünüz
firavanlıq onun özündən... alınacaqdır,
dini alçaldan yalanpərəst üçün təəssüf
və cəhənnəm fəzasından başqa bir şey
yoxdur. Siz də ulu mənəvi həyatı itirə
bilərsiniz.

7. Nə qədər ki, ürəkdən çalışmaq həvəsi
ətinizdə-qanınızda vardır, mükafatınız
bu muğ dini olacaqdır ki, onunla
yalanpərəstin ruhu uzaqlaşib, beli sınıb,
aradan gedəcəkdir. Bu muğ dinini əldən
versəniz, axır sözünüz peşmançılıq
sədası olacaqdır.

8. Beləliklə, pis əməllərin, aldanmış və zavala uğramışların hamısının naləsi yüksələcəkdir. Olsun ki, Məzdanın yaxşı hökmdarlarından biri onları məğlubiyyətə uğradıb məhv etsin və onlar qarşısında kəndlilərə dinclik versin. Hamıdan yüksək olan o kimsə çox tezliklə onlara ölüm zəncirləri ilə cəza verəcəkdir.

9. Uğursuz din tərəfdarı yox olmalıdır. Böyük şəxsi alçaltmaq arzusunda olan bu adamlar - dini alçaldanlar cəza görməlidirlər. Haradadır o düz əməlli hakim ki, onların həyatını , azadlığını əllərindən alsın? İndi isə, ey Məzda, qüdrət sənindir ki, doğruluqla həyat sürən yoxsulların yaşayışını yaxşılaşdırasan.